

كتاب السلوك لمعرفة دول الملوك

من الكتب الممتعة التي أثارها من مكنتها وأبرزها من خدرها الدكتور محمد مصطفى زيادة بمصر كتاب «السلوك لمعرفة دول الملوك» لأحمد بن علي المقرئ المؤرخ المحقق المدقق المتوفى سنة ١٤٤١ هـ ١٨٤٥ م وهو ككل ما ألفه من الكتب صحة تدقيق وقوة بحث واستقصاء أخبار وحسن اختيار .

وقد بدأ الدكتور بنشر أجزاء الكتاب مع تعليقات مفيدة وتحقيقات علمية تشهد له بطول الباع .

وأصدر منه إلى الآن الجزء الأول مجزئاً إلى ثلاثة أقسام ومن الجزء الثاني القسم الأول والقسم الثاني ولما يتم الجزء بعد .

ولقد سقطت على بعض هئات عند تصفحي بعض صفحات الكتاب ودونتها أمامي وهي كما يلي :

- ١ : جاء في الحاشية (١) من الصفحة ٦٩ من الجزء الأول : « مرج عيون بقعة بساحل الشام فيها نبت كثير تخرج فيها الدواب » وعزني ذلك إلى ياقوت الحموي . والذي في طبعتي معجم البلدان الأوربية والمصرية : [مرج عيون] بسواحل الشام فقط . وأقول إن مرج عيون مدينة بعينها أهلة بالسكان وهي من عمل لبنان الآن .
- ٢ : ورد في متن الصفحة (٤٤٥) من الجزء الأول نفسه :

وأخرج (الملك الظاهر بيبرس) ما كان في اقطاعات الأمراء من أوقاف انظليل عليه السلام ووقف عليه قرية تعرف باذنا .

وجاء في الحاشية (٥) عن ذلك : وليس في المراجع المتداولة في هذه الحواشي ما يدل على قرية بفلسطين بهذا الاسم .

وأقول إن المحشي يُعذر في عدم معرفة شيء لم يعلمه بينا «إدنا» بالدال المهمله قرية من عمل انظليل نفسه وهي تحتوي على (١٧١٩) نسمة تسكن (٣١٩) بيتاً بحسب آخر احصاء .

٣: وفي الحاشية (٦) من الصفحة ٥٣٤ من الجزء نفسه: البردادار أصلها فردادار وهو مركب من لفظين فارسيين أحدهما فردا ومعناه الستارة والثاني دار ومعناه ممسك والمراد ممسك الستار .

وأقول والصواب ان فارسيتها پرده دار بياء فارسية بثلاث تقط لأن فردا بالفاء والفارسية بمعنى الغد ولا معنى لممسك الغد لأن الغد لا يُمسك كالأمس واليوم .

٤: قال في متن الكتاب في الصفحة ٤٥٠ من الجزء ذاته:

« وسار السلطان الى مدينة عكا وبعث الأمير بدر الدين الأيدميري والأمير بدر الدين يسري الى جهة القرن وأرسل الأمير نجر الدين الحمصي الى جبل عامله ٠٠٠٠ وصارت الغارات من طرابلس الى أرسوف » .

وجاء في الحاشية (٥) من الصفحة المذكورة عن القرن: « ولعلها قرن الحاصرة

احدى قرى دمشق » .

اقول وهذا وهم بعيد لأن عبارة المؤلف تنم على ان القرن موضع في الساحل بانقرب من عكا حيث يجعل غارات الجند متواصلة من طرابلس الشام الى أرسوف بالقرب من يافا وهي المعروفة الآن بقربة سحرم علي بن طليم لوجود مدفنه فيها ولا يزال حصن أرسوف القديم المتهمد 'يشرف على ساحل بحر الروم او الشام او المتوسط . ويحيط بهذا الحصن المرتفع عن البحر خنادق تمنع الوصول اليه . والحقيقة ان القرن موضع بالقرب من عكا وهناك قلعة تدعى بالقرنين تصغير قرن وهي معروفة في الحروب الصليبية ومذكورة في كتبها .

٥: قال في الأصل في الصفحة ٥٥٧ من الجزء ذاته: « وعمرت قلعة قاقون عوضاً عن قيسارية وأرسوف » وجاء في الحاشية (٤) قاقون حصن بفلسطين قرب الرملة نقلاً عن ياقوت:

وأقول ان قاقون اليوم قرية مأهولة من عمل طور كرم الذي يسمى خطأ طول كرم وهذه تتبع مقاطعة نابلس وعدد سكان قاقون بحسب آخر احصاء (١٣٦٧) نسمة وهي تبعد ساعات عن الرملة في الطريق المؤدية اليها . وتحتوي على (٢٦٠) بيتاً لاقامة سكانها فيها .

٦ : جاء في متن الصفحة ٧١٢ من الجزء نفسه :

« وفيه رسم ان تكون جوالي النمة بالقدس وبلد الخليل وبيت لحم وبيت جالا مرصدة لعمارة بركة في بلد الخليل » .

وورد في الحاشية (١) على العبارة المذكورة .

« ولم يستطع الناشر ان يجد تعريفاً لهذا الموضع مما لديه من المراجع المتداولة في هذه الحواشي » . وأقول ان بيت جالا قرية تقع على نشر من الأرض قبالة بيت لحم وكنائهما تبعدان عن بيت المقدس تسعة كيلو مترات وعدد سكان بيت جالا (٢٧٣١) نسمة تسكن (٦٣١) بيتاً . كما ان لها ضاحية تتبعها عدد سكانها (٦٤٦) نسمة تسكن (١١٨) بيتاً .

٧ : جاء في متن الصفحة ٥٣٢ من الجزء نفسه اسماء القرى التي ملكها السلطان الملك الظاهر بيبرس الى امرائه وخواصه وقد أردتُ أن أعين مواقعها وأذكر عدد سكانها كما يلي :

- ١ - عتيل من عمل طور كرم من عمل نابلس سكانها ٢٢٠٧ تسكن ٤٧٣ بيتاً
- ٢ - زيتا = = = = = ١١٦٥ = = = ٢٣٧
- ٣ - أفراسين من عمل جنين = = = = = ٢٤ = = = ٥ بيوت
- ٤ - باقة الشرقية من عمل طور كرم = = = = = ٣٣٠ = = = ٧٦ بيتاً
- ٥ - قلنسوة = = = = = ١٦٦٩ = = = ٢٢٥
- ٦ - طيبة الامم = رام الله = للقدس = = = ١١٢٥ = = = ٣٦٢
- وهناك قرية تدعى طيبة من عمل طور كرم = = = ٢٩٤٤ = = = ٦٥٨
- ٧ - ام الفحم من عمل جنين = = = = = ٢٤٤٣ = = = ٤٨٨
- ٨ - بئان : لا يوجد قرية بهذا الاسم فلعلها قرية بيتونيا او بيتين من عمل رام الله والأولى عدد سكانها (١٢١٣) نسمة تسكن (٢٧٧) بيتاً والثانية سكانها (٥٦٦) نسمة تسكن (١٣٥) بيتاً كما ان هناك قرية تدعى بيتانيا من عمل طبرية من عمل الجليل وعدد سكانها (٣٥) نسمة تسكن (١١) بيتاً ويستبعد ان تكون هذه هي المعينة .

- ٩ - بورين : من عمل نابلس عدد سكانها (٨٥٩) نسمة تسكن (٢١٥) بيتاً
- ١٠ بيزين : لا يوجد قرية بهذا الاسم فلعلها بيزارية من اعمال نابلس او بيرزيت من اعمال رام الله والأولى عدد سكانها [٢١٧] نسمة تسكن [٤٢] بيتاً كما ان في الثانية [١٢٣٣] نسمة تسكن [٢٥١] بيتاً .
- ١١ - حلبة : لا يوجد قرية باسم حلبة بل هناك قرية تدعى حلبة من عمل طور كرم وهذه ورد ذكرها في هذا التعميلك ولذلك يرجح ان تكون حلبة محرفة عن جملة التي ورد ذكرها في الحاشية ٢١ و٢ في نسخة س وجملة هذه قرية من عمل جينين وعدد سكانها (٣٠٤) نسمة تسكن (٦٨) بيتاً
- ١٢ - البرج الأحمر هو قلعة الصليبيين في قرية عثليت وهي من عمل حيفا وعدد سكانها [٩٤٨] نسمة تسكن [١٩٣] بيتاً ولا تزال آثار القلعة ماثلة للعيان وهناك مملحة يستخرج فيها الملح من مياه البحر التي تقع القرية على شاطئه . وهناك شركة الملح ومحاجر عثليت اي مقالع الحجارة ومحطة سكة الحديد على خط حيفا - القدس .
- ١٣ - يما : خربة من عمل طور كرم لا ساكن فيها اليوم وقد تكون محرفة من بيتا من عمل نابلس وعدد سكانها [٣٢٥] نسمة في [٦٤] بيتاً .
- ١٤ - دَنَابَة قرية من عمل طور كرم عدد سكانها ٨٧٣ نسمة تسكن ١٨٠ بيتاً
- ١٥ - دير القصون وصوابها دير الفصون بالغين المعجمة بدلاً من القاف وهي قرية من عمل طور كرم عدد سكانها ٢٠٦٠ نسمة تسكن ٤٥١ بيتاً .
- ١٦ - الشويكة وصوابها شويكة بدون ال التعريف قرية من عمل طور كرم وعدد سكانها ١٨٦١ نسمة تسكن ٣٦٠ بيتاً
- ١٧ - طَبْرَس لا يوجد قرية بهذا الاسم فلعلها طوباس قرية من عمل نابلس عدد سكانها ٤٠٩٧ نسمة تسكن ٣٢٣ بيتاً
- ١٨ - علار قرية من عمل طور كرم عدد سكانها ١٠٤٧١ نسمة تسكن ٢٦٨ بيتاً
- ٩ - عرعر = حيفا = ٩٧١ = ١٥٠

- ٢٠ - فرعون قرية من عمل طور كرم عدد سكانها ٤٥٦ نسمة تسكن ١٠٧ بيوت
- ٢١ - اقتابة = = = ويقال لها الآن كتابا لم تحص الحكومة سكانها وبيوتها
- ٢٢ - سيدا = = = طور كرم عدد سكانها ٣٥١ نسمة تسكن ٧٥ بيتا
ويقال لها اليوم صيدا .
- ٢٣ - الصفر لا يوجد قرية بهذا الاسم فلعلها السوافير من عمل غزوة وهي
مجزأة الى ثلاثة أقسام السوافير الغربية والشرقية والشالية . واذا لاحظنا ان
في الحاشية (١٥) نقل عن نسخة من «الصر الفوقا» بتأكد معنا انها احدى
السوافير الثلاث . وعدد سكان الأولى ٧٢٣ نسمة في ١٣٤ بيتا والثانية ٧٨٧
نسمه في ١٤٨ بيتا والثالثة ٤٥٤ نسمة في ٧٧ بيتا .
- يبد انه يوجد قرية باسم السافرية من عمل يافا عدد سكانها ٣٠٤٠ نسمة
تسكن ٤٨٩ بيتا وقد تكون الصفر محرفة عن السافرية .
- ٢٤ - ارتاح قرية من عمل طور كرم عدد سكانها ٨٤١ نسمة في ١٦١ بيتا
- ٢٥ - باقة الغربية = = = = = ١٦٤٠ = = = ٤٠٣
- ٢٦ - القصير لا قرية بهذا الاسم فلعلها قصر قرية من عمل نابلس عدد
سكانها ٨٥١ نسمة تسكن ٢١٣ بيتا
- ٢٧ - اخصاص قرية من عمل غزوة سكانها ١٣٣ نسمة تسكن ٢٦ بيتا
وهناك قرية أخرى من عمل صغد عدد سكانها ٣٨٦ نسمة في ٧٣ بيتا وكلاهما
باسم اخصاص بدون الف في أولها ونرجح انها الأولى .
- ٢٨ - قفين قرية من عمل جينين عدد سكانها ١٠٨٥ نسمة تسكن ٢٤٥ بيتا
- ٢٩ - كفرزعي = = = = = ١٤٧٠ = = = ٣٣٤
- ٣٠ - كستا لا يوجد قرية بهذا الاسم فلعلها كشدة خربة من عمل نابلس
تتبع قرية طوباس المتقدم ذكرها ولم تحصى الحكومة نفوسها .
- ٣١ - يرنيكية لا يوجد قرية بهذا الاسم فلعلها يرفيليا قرية من عمل الرملة
في مقاطعة بلد وعدد سكان يرفيليا ٥٤٤ نسمة تسكن ١٣٢ بيتا .

٣٢ - حانوتا من أرسوف غير معروفة اليوم أما أرسوف فتعرف الآن باسم الحرم لوجود ضريح علي بن عليم من أحفاد الخليفة الثاني عمر في مسجد هناك . وعدد سكان الحرم ٣١٣ نسمة تسكن ٨٣ بيتا يضاف الى ذلك انه هناك قرية تدعى حانوتا من عمل عكا قد تكون في ذلك الوقت تابعة لأرسوف وعدد سكان حانوتا هذه ٥٤ نسمة تسكن ١٦ بيتا

٣٣ - حبله قرية من عمل طور كرم عدد سكانها ٣٩٧ نسمة تسكن ٨٦ بيتا

٣٤ - جاجولية = = = ٢٦٠ = = = ٦٠ =

٣٥ - فرديسيا = = = ٥٥ = = = ١٤ =

٨ : وجاء في متن الصفحة ٨١ من الجزء نفسه : « وخرّب من الحصون حصن

يسان وحصن عفر بلا وزرعين وسن الأبراج والقرى عشرة » .

وورد في الحاشية [١٠] عن زرعين : لعلها درين أو زرّين المذكورة في مصدرين

اجنبيين ذكرهما . وأقول ان زرعين قرية من عمل جنين التابعة لنابلس وهي تقع

على نشز من الأرض مطلة على السهل النسيح المعروف اليوم بمبرج ابن طامر

على نهر الجالوت وهي قرية قديمة العهد ورد ذكرها في التوراة باسم يزرعيل

والسهل النسيح الذي يقع تحتها يسمى نيبا باسم سهل يزرعيل .

وعدد سكان هذه القرية ٩٧٨ نسمة تسكن ٢٣٩ بيتا

٩ : وجاء في متن الصفحة ٨٢ من الجزء نفسه : « وفيها [اي سنة ٥٩٩]

محل شرف الدين يوغش علي الكرك في ثاني عشرين رجب فحمل الى زرع ودفن في

ثربته » . وورد في الحاشية (١) عز زرع : هو اسم يطلق على بلاد بفلسطين والأردن .

وأقول انه لا يوجد بفلسطين والأردن جزء منها - بلاد يهنا الاسم بل توجد

خربة أذرح بواحي الكرك من شرق الأردن وهي التي جرى فيها اجتماع الحكمين

المحكمين من قبل علي بن أبي طالب ومعاوية بن أبي سفيان رضي الله عنهما .

وهناك ناحية تعرف باسم زرع من حوران من اعمال دمشق وزرع

ببينها قرية لما محطة على سكة الحديد الحجازية بين دمشق وأذرح التي تسمى

خطأ درعا الآن . كما تسمى زرع ازرع ولذلك نرجح ان شرف الدين حمل الى أذرح التريبة من مكان الوفاة والموقع التاريخي المعروف ودفن فيها ١٠: وجاء في الحاشية [٤] بذيل الصفحة ١٨٢ من الجزء الأول نفسه : « الخاتقاء فارسية ومعناها البيت وهي حديثة في الاسلام « في حدود الأربعمائة » وجملت لتخلي الصوفية فيها للعبادة والتصوف » .

وأقول أن البيت فارسيته خانه وليست خاتقاء وأن اول من استعمل اسم الخاتقاء [محرّفة عن الخاتقاء] هم جماعة الكرامية وهم أصحاب محمد بن كرام المتوفى بالقدس سنة ٢٥٦ هـ ٨٧٠ م . ولذلك ظن بعضهم ان خاتقاء عريية التجار يينا هي فارسية استعملها ابن كرام الذي هو فارسي الأصل لأنه ولد بسجستان ومجن بنيسابور ثم تمكن من القدوم الى بيت المقدس والاقامة فيها نحو عشرين سنة . والاسم الفارسي مركب من كلمتين خوان وكاه فالخوان مائدة الطعام وكاه المكان فيكون الخاتقاء مكان مائدة الطعام أو محل اطعام الطعام . وقد أصبح خاصاً بالمتصوفين لأنهم يقيمون بين جدرانها لا يفارقونه .

وعندنا في القدس الخاتقاء الصلاحية التي وقفها السلطان صلاح الدين يوسف ابن أيوب على الصوفية المتجردين وشرط في كتاب وقفه ان لا تدخله امرأة . والخاتقاء الفخرية وواقفها القاضي فخر الدين أبو عبد الله محمد فضل الله ولم نطلع على كتاب وقفها .

وبعد فان المجهود العلمي الذي بذله الدكتور زيادة في تحرير كتاب السلوك وطبعه مع تلك الملاحق التاريخية التي تنفيذ المطالع وتدنيه من غايته العلمية لحقيق بالاشادة والتقدير وجدير بالثناء والاطراء .

عبد الله مخلص

(القدس)